雅加達臺灣學校簡訊

……你我之間的橋樑

〈 重要記事 〉 www.jtis.org 10235 期 2016 年 12 月 02 出版

一、為了孩子安全著想，請各位家長能在放學時間準時到校接回您的孩子，以防孩子發生危險。
Dengan pertimbangan alasan keamanan dan menghindari hal-hal yang tidak diinginkan, pihak sekolah menghimbau wali murid untuk lebih memperhatikan jam pulang anak anda dan menjemput tepat waktu.

二、學校即將在 12 月 5 日舉行六年級升七年級新生入學測驗，六年級學生全體參加，請同學好好準備，以取得好成績。
Ujian masuk SMP JTS untuk seluruh siswa G6 akan dilaksanakan pada 5 Desember, siswa diharapkan mempersiapkan diri dengan baik, agar mendapat prestasi yang bagus.

三、12 月 09 日(週五)上午 08:30-12:00（按照正常上課時間），於綜合教室舉行本年度聖誕節活動由宗教教師邀請牧師帶領同學禱告及其他活動（參加學生為 G1-G9 所有基督教和天主教學生）。
Acara ibadah Natal bersama untuk siswa G1-G9 yang menganut agama Kristen dan Katolik akan diadakan pada hari Jumat, 9 Desember, pukul 08:30-12:00 (sesuai jam pelajaran agama kelas masing-masing) di auditorium JTS lt. 3.

四、小學部作業檢閱時間及科目如下，請提醒孩子按時完成作業及訂正。
Pemeriksaan tugas jenjang SD akan dilaksanakan antara 6-9 Desember, mohon ingatkan kembali anak anda untuk menyelesaikan tugas tepat waktu. Jadwal sebagai berikut:

時間 Waktu	科目 Mata Pelajaran
12 月 6 日 （週二）－Selasa, 6 Desember	國語習作、作文簿 Mandarin, Mengarang
12 月 7 日(週三)－Rabu, 7 Desember	數學習作 Matematika
12 月 8 日(週四)－Kamis, 8 Desember	自然習作、生活習作 IPA, *Life Ecucation*
12 月 9 日(週五)－Jumat, 9 Desember	社會習作 IPS
12 月 5 日至 12 月 9 日－5-9 Desember	英文、印尼文 B. Inggris, B. Indonesia, PPKn

五、12 月 6-17 日為期兩週為本學期中學部作業檢閱的時間，12 月 13-16 日則為中學部外科作業檢閱(英文、印尼文、PPKn)，請同學注意各科作業繳交的相關時間，也請家長協助督促同學作業撰寫的完整性。
Pemeriksaan tugas jenjang SMP dan SMA dilaksanakan pada tgl 6-17 Desember, diantaranya pemeriksaan tugas B. Inggris, B. Indonesia dan PPKn dilaksanakan pada tgl 13-16 Desember. Siswa diharapkan memperhatikan waktu pengumpulan tugas tiap pelajaran. Wali murid diharapkan dapat membantu memperhatikan kelengkapan tugas.

六、預備國考課程將於 12 月 10 日（週六）有考試、請有參加之學生注意上課時間，並準時上課及準備複習考試。
Ujian *try out* untuk kelas bimbel persiapan UN akan diadakan pada hari Sabtu, 10 Desember. Bagi murid yang mengikuti, mohon memperhatikan jadwal dan hadir tepat waktu, serta mempersiapkan diri untuk ujian. Terima kasih atas perhatian anda.

年級 / Grade	**時間 / Waktu**	**教室 / Kelas**
G6A, G6B	08:30-10:00 10:30-12:00	資源教室 Multipurpose classroom 2F
G9		教室 Ruang kelas G9
G12		教室 Ruang kelas G12

七、朗讀比賽得獎名單如下：
Pemenang *Mandarin Reading Competition* sebagai berikut:

第一名 Juara 1 G6B 容孝暐 Keefe
第二名 Juara 2 G5A 陳子馨 Chen Tzu Hsin
第三名 Juara 3 G5B 陳家誠 Samuel
第三名 Juara 3 G6A 林欣妤 Monica